

Фарисей: "Боже дякую тобі що я не такий, як інші люди". Митар: "Боже змилуйся над мною грішним" Лука 18 11../ Ми потребуємо Божого змилювання задля наших гріхів.

Служби Божі: Понед. 1го Лютого-Петро Мельник/І. Бобик/ Вівт.-Стефан Галібурда/С. Дільний/ Середа-Анна Галібурда/С.Дільний/ Чет. Андрій Яремчук/Укр. Кат Жіночий Клюб/ Пят: Мартин Вроблескі/І. Гук/

Понед. 8го-Кей Ловтер/М. Дільний/ Вівт.Марія Драбек/М. Куна Дж./ Серед.-Ева Савка/С. Филипів/ Чет.-Марія Никол/Б. Легенький/ Пят.Емілія Пронько/І. Одял-ик/

Понед.15го-Емілія Пронько/Ф.Гасюк/ Вівт.-Михаліна Савиька/А. Куциняк/ Середа-Шарлотт Гіорно/Д. Вакер/ Чет.- Джордж Крисп/М. Татарин/ Пят.Емілія Пронько/Клуб Мужчин/

1982 ---- Сімдесяти Ліття оснoвання нашої Парохії § Молимся щоб Господь на-
дальше дарував нам усім многих ласк та сил продовжувати працю почату в 1912 році.

Святкування дев'ятидесяти річчя від дня народження та сімдесятип'яти ліття священничих свячень нашого дорогого Патріярха Кардинали Кир Йосифа Сліпого в Римі від 13 до 18 го Лютого. Отець Парох буде репрезентував нашу Парохію, вручить побажання і дар від нас усіх Патріярхові. Не забуваймо молитись за Голову нашої Помісної Церкви щоденно як рівно ж за всіх наших переслудуваних братів і сестер.

Фотографії з усіх родин нашої Парохії будемо брати в Четвер,Пятницю і Суботу 4,5,6 го Лютого.

Піст Починається в понеділок 22 го Лютого. Перший день безмяний і безмолодний. Інші дні м'ясо дозволено крім п'ятниці. Обов'язані до посту-особи від 14 років до 59. Звільнені від посту:тяжко працюючі,вагітні жінки,ті що приходять до здоров'я,ті що живуть у чужих.

Молимся за з'єдинення Церков,з'єдинення наших Українських Церков.Наш Патріярх пригадає в однім своїм посланні про потребу правувати усім над Християнською єдністю.

Неділя 7го Лютого ---- Загальні Парохіяльні Збори, в год. 10 ій Рано. §§§§

Наші Танцюристи- будуть виступати в Монктоні в місяці Лютім- 13 го Бажаємо ім всіх успіхів в презентації нашої культури для Монктонців.

Відправи в наміренні Єдности Церков/Християнської Єдности/ в Неділю 7 го Лютого в Цюкві Ст. Джовіф в год. 7.30 Веч.

Не забуваймо молитись за Духовними Покликаннями до Священничого Стану.Маємо вже свою Семінарію в Оттаві,тепер потрібно заповнити її молодими щирими,відданими побожними молодими хлопцями котрі б служили нашій Церкві і народові в будучині. Може Бог покликає Вашого Сина до длужіння в нашій Церкві.Треба захотити його.Послух Богові приносить задоволення,спокій душі і благодать.

Наша Служба Божа на Телевізії з Хором----- Неділя 4го Квітня -12.30 по полудні.

Служби Божі --Андрій Яремчук/М. Юрчишин Понед.22го Вівт.-Андрій Яремчук/С. Гасюк/Джордж Вул./ Серед.- Петро Мельник/Б.і В. Б. Мекдоналд/ Чет.-Василь Федора/І.Савка/ Пят. Катерина Легенька/Б. Легенький/ Отець Парох відізджає до Риму 13го Лютого. Отець Андрусинин заступатиме. Перший Тиждень посту відправи заголосить в попередній поділі.
Тел.539-2937 ; 539-3370

	<u>Sun.Off.</u>	<u>Poor</u>	<u>& Dues Special</u>	<u>Brazil</u>	<u>Jerus.</u>	<u>Ukraine</u>	<u>Total</u>
S.Didyk -	320.00						320.00
H.Andusyshyn	50.00						50.00
Rev.G. Andrusy- shyn	155.00	130.00					285.00
J.HEWAK	112.00		1.00				113.00
J. Head	105.00	19.00	14.00	2.00	2.00	2.00	144.00
J.Berezuk	67.00	2.00					69.00
S.Fylypiw	34.00	8.00	10.00				52.00
J.Bobyk	307.26	59.00	77.00	5.00	20.00		444.26
M.Bobyk	40.00						40.00
W.Bobyk	236.00	16.00	2.00			10.00	264.00
W.Maksymiw	46.00						46.00
M.Brygidyr	144.00						144.00
Max.Brygidyr	74.00	1.00	8.00				83.00
M.Kuna.Jr.	115.00						115.00
J.Didyk	109.00	11.00	17.00	5.00			142.00
J.(Max)Dilny	285.00	56.00	70.00	20.00		20.00	451.00
M.Dilny	24.00		7.00				31.00
W.Dilny	110.00						110.00
R.Marcus							
R.Dylin	5.00		2.00-5.00				12.00
R.Fedorowych							
A.Fedora	134.00	39.00	38.00				211.00
D.Fedorowych	75.00		25.00				100.00
V.Bobyk	251.00		20.00				271.00
J.Hewak							
J.Huczyshyn	51.00	6.00	10.00	5.00			82.00
M.Best							
S.Fylypiw	172.00	27.65	34.00				233.65
R.Hasiuk	198.00						198.00
F.Hasiuk	62.00						62.00
M.Kuna Sr.	224.00	18.96	20.00	5.00			267.96
R.Hewak	9.00						9.00
A.Hawrylak	39.00		20.00				59.00
W.Hawrylak	96.00		21.00				117.00
W.Hewak	59.00						59.00
P.Hominick	103.00		20.00				123.00
S.Hominick	32.00		20.00				52.00
A.Horechuk	280.00	70.00	70.00	10.00			430.00
F.Horechuk	260.00						260.00
J.H ^U rechuk	474.00	33.00	55.00	5.00			567.00
Joseph Horechuk	95.00	2.00	22.00				119.00
N.Horechuk	240.00	5.00					245.00
D.Hraynyk	200.00						200.00
D.Yakimchuk	83.00	43.00	10.00	12.00			148.00
W.Hrynick	30.00		20.00				50.00
R.Best	36.00						36.00
J.Huk	225.00						225.00
W.Huk	52.00		1.00				53.00
G.Donahoe	5.00						5.00

42
36
39
117

42

	<u>Sun. Off</u>	<u>Poor</u>	<u>Dues Special</u>	<u>Brazil</u>	<u>Jerus</u>	<u>Ukrain</u>
W. Kowalchuk						
P. Bren	90.00					90.00
M. Kowalchuk	150.00		20.00			170.00
S. Kowalchuk	40.00		20.00			60.00
A. Kuchinak	42.00		11.00	37.00		90.00
M. Lahanky	154.00			5.00	1.00	160.00
H. Haskin	5.00			20.00		25.00
W. Litowski	475.00			40.00		515.00
W. Lukow	50.00	2.00	22.00			74.00
D. Madore	140.00					140.00
N. Magis. Sr.	28.00		2.00			30.00
W. Madore	10.00					10.00
P. Mombourquette	280.00		20.00			300.00
D. Wolker	142.00					142.00
P. Melnick	115.00					115.00
Rev. Ed. Yarema	182.00	40.00	25.00			247.00
W. Madore	NO ENVELOPES ISSUED					
M. Horechuck	104.00	3.00				107.00
A. P. J.	NO ENVELOPES ISSUED					
N. Maloney	268.00		2.00			270.00
W. Marmulak	160.00					160.00
K. Melanchuk	36.00					36.00
A. Melnyk	262.00	24.00	33.00 20.00			319.00
F. Melnyk	43.00					63.00
J. Melnyk	32.00		10.00			42.00
S. Melnyk	143.00	22.00	5.00	10.00		180.00
J. Mulak	159.00		27.00	5.00		191.00
W. Mulak	321.00					321.00
E. Nalepa	112.00	33.00	31.00	10.00	10.00	196.00
J. Nalepa	276.00	43.00	53.00	25.00	20.00	427.00
A. Ojoleck	53.00					53.00
J. Ojoleck	230.00	10.00	10.00	10.00	5.00	260.00
S. Ojoleck	21.00					21.00
J. Ostafichuk	46.00		20.00			66.00
A. Orourke	116.00	10.00	31.00	5.00		162.00
N. Pachok	5.00		20.00			25.00
A. Yourkavich	315.00	34.00	26.00	4.00		379.00
A. Pawziuk	48.00		1.00			49.00
H. Petrynka	20.00	4.00	10.00			34.00
E. Pronko	84.00	8.00	3.00			95.00
G. Pronko						
P. Pronko	151.00	14.00	48.00	5.00		218.00
G. Rahey	451.00					451.00
M. Yurcheshyn	257.00	17.00	7.00			281.00
W. Ojoleck	15.00					15.00
K. Savitzski	186.00					186.00
M. Savitzski	67.00	2.00	10.00			79.00

<u>-SUN.OFF.</u>	<u>POOR</u>	<u>DUES special</u>	<u>BRAZIL</u>	<u>JERUS.</u>	<u>UKRAIN</u>	<u>TOTAL</u>
Mrs. H. Sawka						
M. Mackinley	137.00	119.00	114.00	100.00	50.00	520.00
J. Sawka	99.00		10.00	2.00		111.00
J. Sernyk	48.00					48.00
S. Somers	119.00		5.00			124.00
L. Strasser	123.00	40.00	20.00	10.00		193.00
T. Swatko	107.00	24.00	5.00	3.00		139.00
R. Swistan	75.00					75.00
J. Yurchesyn	410.00	45.00	55.00			510.00
M. Tataryn	315.00	10.00	30.00	45.00	20.00	420.00
W. Tetanish	70.00					70.00
A. Yaremchuk	73.00	2.00	20.00			95.00
Eva. Tartz	35.00					35.00
Mrs. K. Vasilakis	114.00	10.00	21.00			145.00
J. Wasylankiw	38.00	2.00	1.00			41.00
M. Wodoslawski	182.00					182.00
W. Worobel	290.00					290.00
Will. Worobel	47.00	8.00	2.00			57.00
F. Wowk	61.00,					61.00
M. Delorenzo	410.00					410.00
L. Baggio						
MR, MRS. E. Ross	31.00					31.00
M. Bates	121.00					121.00
M. Bihun	150.00					150.00
D. Hawrylak	70.00					70.00
M. Fedora	60.00		20.00			80.00
Dr. O. Maryniak	100.00					100.00
S. Sawka	110.00					110.00
J. Furdas	383.00	125.00	55.00			563.00
H. Petranka	97.00					97.00
S. Sawka	5.00					5.00
K. Horechuk	157.00					157.00
S. Piercey	70.00	8.00				78.00
V. Fedechko	40.00					40.00
S. Hasiuk	100.00					100.00
S. Hasiuk	15.00					15.00
A. M. Tard	10.00					10.00
M. Mrs. H. P. P. P.				7.50		7.50
M. H. P. P. P.				7.50		7.50
A. A. Selvet	500.00					500.00
L. Paul. Annie. Drabek			20.00	5.00	20.00	45.00
M. Perkinia M.		5.00	15.00	20.00	15.00	60.00
H. P. P. P.	25.00				5.00	30.00
W. W. P. P.	5.00					5.00
M. P. P.	5.00					5.00
S. P. P.	5.00					5.00
M. P. P.				5.00	25.00	30.00
M. P. P.				5.00		5.00

HOLY GHOST PARISH * FINANCIAL STATEMENT FOR YEAR ENDING DECEMBER 31, 1981

<u>INCOME:</u>	Sunday Envelope Collections	18,844.87
	Membership Dues	500.00
	Special Collections and Donations	1,370.45
	Ukr. Cath. Ladies Club Donations	14,000.00
	Ukr. Cath. Men's Club Donations	4,500.00
	Hall Rentals	2,806.00
	Sale of Newspapers, Cards and Calendars	112.50
	Collection for Easter Flowers	234.00
	Sale of Candles	800.03
	Sale of Ceramics	41.90
	Raffles	39.50
	Collection for Brazil	227.00
	Miscellaneous Income	255.55
		<u>\$43,731.80</u>

<u>EXPENSES:</u>	Pastor's Salary and Allowance	7,743.29
	Pastor's Replacement	205.00
	Caretaker's and Janitor's Salary	473.30
	Unemployment Insurance - Canada Pension	732.80
	Gifts and Charitable Donations	380.00
	Donations to Poor	1,350.00
	Light & Power and Water	2,543.14
	Fuel and Heat	6,509.97
	Taxes	771.21
	Insurances	2,101.00
	Telephone (House, Ladies, Hall Pay Phone)	912.76 ✓
	Bishop Dorecky	1,689.24
	Special Collections	687.50
	Aid to Ukraine	100.00
	Leaflets, Pamphlets, Bullentins and Newspapers	1,067.21
	Church Supplies	3,345.35
	Pastor's Retreat and Conference	427.00
	Office Supplies and Expense	638.36
	Snow Removal	140.00
	Cleaning and Sanitation	978.00
	Interest and Bank Charges	180.35
	Pension Plan	650.00
	Hall, Church and House Repairs	3,275.79
	Cape Breton Cablevision	108.00
	Stamps, Postage, Insurance on Parcels	112.75
	Ukranian and Religious Class Books	204.94
	New Equipment	1,191.23
	Flowers	259.29
	Equipment Repairs	245.25
	Miscellaneous Expense	814.56
	Ukr. Dancers Costumes and Materials	3,117.72
		<u>42,955.01</u>
	<u>Excess Income Over Expenses</u>	776.79

Bank Reconciliation - December 31, 1981

Ledger Fig. (Bank Bal.)	- 377.41	Bk. Stat. Bal. Dec. 31/81	8,764.73
(Dec. 31/80)			
Add: 1. Receipts - 1981	43,731.80	Add: Cash on Hand	1,806.25
	43,354.39	(Dec. 31/81)	10,570.98
2. Trans. From Savings	8,000.00	Less: Outstanding Chqs. -	3,671.60
	51,354.39	(Dec. 31/81)	
Less: Disbursements (1981) -	42,955.01		
	8,399.38		
Transfer to Savings -	1,500.00		
Ledger Fig. (Bank Bal.)	6,899.38	Adjusted Bk. Stat. Bal.	6,899.38
(Dec. 31, 1981)		(Dec. 31, 1981)	